

歷史街區與都市發展的雙贏策略



我國對此項議題列於文資法第34條至38條，僅止概括性的原則和行政程序規範，然而文資部門多缺乏DCP的觀念，每遇開發才召集臨時性的專家小組針對個案討論，難以形成具體性的論述與原則；都計部門整體協作，常因參與人員而有不同結論，十分可惜。尤有甚者文資法第37條立法意旨良好但因部分法令文字與實務層面扞格，立法至今不能落實令人扼腕。都計部門發動的都市計畫檢討或都市更新，涉及文資事宜不在少數，因著未能協作溝通引起滯礙的社會成本，十分不值。

綜上，歷史街區文資保存和都市發展共存共榮，原本就是國際共通的趨勢，基於更高的價值揚棄本位思考，援引國際成功經驗跨域協作，由中央主管機關協商釐清政策法令，並輔導地方主管和專業者落實各項執行工作，當可有效開創新局面提出符合社會期待的施政。

王大廈、中央公園等都是採上述原則的成功案例。保存重要價值的區域並開放部分地域做協調性開發，並將價金回饋保存公益，這項在澳洲和世界其他國家先例，不局限於靜態的「全區保存」反而可以在保存和開發中取得平衡，十分值得參考。

澳洲是亞太地區執行遺產保存最具經驗的國家之一，很早就建立「DCP-HIA」的執行機制；亦即，文資主管機關超前部署提出遺產地（歷史街區）周邊的發展控制計畫（DCP），再由開發者針對DCP的規範提出HIA並經審議通過後執行。此外新南威爾斯州政府在官網上公布「更好的場域－環境整合設計策略」（2017），次年再公告基於計畫下的「都市設計指南」和「遺產設計指南」等文件，指引開發商和建築師以包容的方式處理保存與開發問題；雪梨知名的維多利亞女

地與鄰近開發計畫的互動關係，納入申遺評估的重要事項。近幾年世界遺產大會的審議中，也清楚地呈現不再一味地以遺產為主，要求外圍環境做凍結式或民俗村式配合的零和賽局；轉為以更包容的胸襟探討互利雙贏的可能性。

即便如此，歷史街區的保存在發展，事實上已至少涉及文化與都市發展兩個主管機關的權責，又往往牽動人民權益與可能更大規模的開發利益，必須透過法律的層面規範和跨領域的共識協作，才有可能順利推動，難度極高。

起，文化資產保存已成為國際的重要論域；藉著動世界遺產的影響，諸多文化的論述逐漸成熟，文化觀念與生活型態。這些現象包括對文化價值解，體認文化和自然的互動關係，理解有形和無存的重要性；也清楚地將保存與合宜的活化再利用進一步將文化保存視為人類永續發展的重要支持。年快速的轉變，非但是全世界共同面對的課題，文化資產保存與社會發展；其中又以歷史街區的何並存共榮，受到各國關切，1月28日召開的「區域會議」，即以此項作為主題。

上述議題的對策，基本上可分別三個層面理解。首先，在觀念層面，華盛頓憲章（1987）提出歷史街區與城鎮的重要意義，以及有別於單體建築的保存觀念；瓦萊塔原則（2011）進一步的闡釋了保存與發展互為表裡相互依存的重要關係。ICO-
COMOS2011年大會的巴黎宣言，則直指遺產是發展驅動器（Diver）的重要宣示。其次，ICO-MOS於2011年發布世界遺產影響評估HIA（Heritage Impact Assessment）的指導文件（Guidance），並和UNESCO進一步於2022年作成作業工具（Guideline and Toolkit），在執行面上提供良好的參考。再則，2005年大幅修訂「世界遺產公約執行作業指南」，強化對遺產地管理計畫（Management Plan）的力度，要求將遺產

春節聯合候補櫃檯順利達成疏運任務



春節期間候補櫃檯人潮滿滿，櫃檯人員馬不停蹄處理候補機位事宜。（金門航空站提供）



福海縣長春節期間多次前往尚義機場，心鄉親的機位候補狀況。

洪念慈特別感謝金門縣政府團隊、陳玉珍立委辦公室及金防部、各航空公司、地勤業者及航警所等全體同仁犧牲假期投入春節疏運作業，工作人員每日自清晨6時30分起，輪班在機場待命服務旅客，直至航班結束後才能返家休憩，圓滿達成疏運任務。洪念慈時祝福鄉親旅客們新春愉快、身體健康。

洪念慈也表示，航站建置「聯合候補系統」自1月啓用迄今，歷年均發揮極大功效，每年瀏覽人數也已達到1,000萬人次，績效優異，平日「聯合候補系統」作業是採聯合登記各家業者，補，至於春節、霧季期間則採聯合補位作業機制，時透過第四台轉播、航空站官網及LINE®推播等方式，公布即時訊息與查詢等功能，讓候補流程作業簡單便利、資訊公開透明。

金門航空站成立「113年春節聯合候補櫃檯」，自月13日（初四）啓動，迄15日（初六）畫下圓滿句點。爲期三天之春節收假疏運任務，在金門縣長陳福海、陳玉珍立委辦公室及金門航空站主任洪念慈協同指揮調度之下，圓滿達成疏運任務。

「113年春節聯合候補櫃檯」任務，主要是盡力將返鄉過年的鄉親、往來旅客平安、快捷送回目的地。縣府觀光處現場協助候補服務及提供礦泉水、糖果，鄉親旅客對疏運作業感到既滿意又窩心。

據航空站資料統計，今年春節聯合候補期間（2月1日至5日），全長訂三班機，即班機外，因應民衆

清明連假機票將於2月19日（週一）上午9時起開放訂位。
（觀光處提供）

清明連假台金機票
2/19 上午9時開放訂位

記者陳冠霖／縣府報

期各界齊力全面撲滅

自即協面，作社月要與除50萬採種結合，標溝一同望從區及首金銀縣處特門前有有記

記者陳冠霖／縣府報
有鑑於銀膠菊在金門量有增加的趨勢，配合「門前雪」環境整潔計畫處特別召集各機關召開縣銀膠菊移除作業協調會，「金門縣銀膠菊移除工作」首度公布補貼社區移除區及學校移除銀膠菊的希望從縣府到各機關學校一同攜手面對，朝向全標邁進。

導專題報導
荒野生長數
日前「自掃
一，縣府建設
113 年度金門
會並修訂定
作要點」，
除費用、社
獎勵金，希
與社區民衆
面撲滅的目
居民參與及
來
移除這「世紀毒草」
建設處長黃儒新
銀膠菊為菊科草本
原產於中美洲，由
長、種子輕、易隨
、生長迅速及環境
強等原因，目前已
間有名的外來入侵
因為種子需要足夠
會萌芽，地區主要
荒廢農地、工地、
，因花朵形狀類似
常會被誤認，
、田埂、溝渠及路

表示。植物，於花期，適應力，風傳播，是國際，雜草。光照才，分佈於，旁邊坡，草生地，滿天星，葉片形。



右、建設處召開113年度金門縣銀膠菊移除作業協調會，並修訂定「金門縣銀膠菊移除工作要點」。
左、銀膠菊植株開花。 (建設處提供)

開學將迎疫情高峰 健衛局籲接種疫苗

記者楊水詠／金湖報導

國內新冠疫情仍處於流行期，病毒傳播風險仍高。金門縣衛生局表示在過完春節開學後，將面臨另一波新冠疫情高峰，呼籲鄉親不可掉以輕心，接種XBB疫苗為最佳防範之道；另於人潮聚集且無法保持適當距離或通風不良之場所，建議要戴口罩維護自身健康，保護自己也保護他人。

金門縣今年截至二月十五日止，由醫療院所通報新冠肺炎中重症個案計有五例，年齡皆為六十五歲以上長者，且均未接種新冠XBB疫苗，目前尚有二例住院治療中；另金門醫院於農曆春節期間初一至初三開設「呼吸道傳染病特別門診」，提供有呼吸道不適症狀之鄉親就診，共計開設八診次，總就診人次計六十二人。

目前，新冠病毒JN-1變異株在國內外均為主流株，該變異株的特性是免疫逃脫較強、傳染力較高。衛生局提醒，未接種XBB新冠疫苗的民衆，若出現相關症狀，且家中有高風險族群如六十五歲以上長者、孕產婦、具慢性病或免疫全／免疫低下病史者，應儘速就醫並在家休息，避免接觸脆弱族群，保護自己與他人。

衛生局再次提醒，防治新冠肺炎最有效之方法為每年接種一劑新冠疫苗，而XBB新冠疫苗對JN-1造成的重症具有一定的保護力，目前新冠疫苗可在莫德納和Novavax兩種廠牌選擇一種接種，接種疫苗後約需兩週後才會產生保護力，請尚未接種新冠XBB疫苗的鄉親把握機會，踴躍前往接種，以提升自我保護力，以免因保護力不足而感染新冠病毒導

致較嚴重併發症。另六十五歲以上長者，中央已全面開放公費肺炎鏈球菌疫苗接種，籲請符合資格之民衆踴躍進行接種。

另據疾病管制署表示，雖目前中國新冠疫情已趨緩，但亞太及東南亞地區近期新冠疫情正處於高峰，鄰近國家如日本病例數亦持續上升，因此於桃園國際機場、高雄國際機場及金門與馬祖小三通港埠，免費提供新冠家用快篩試劑予入（出）境旅客自由領取之措施，將延長至今年三月三十一日為止，請有需求的鄉親多加利用。此外，衛生局亦呼籲，國際間呼吸道傳染病疫情仍處流行，鄉親除於旅途 中應留意自身健康狀況外，建議於出國前儘早接種新冠XBB疫苗，以加強自我

召社區移除銀膠菊，並補貼社區移除費用（5元／公斤），補貼期限至4月30日止。除此之外，縣府額外再發放獎勵金給各鄉鎮績優的社區，由各鄉鎮選出轄下2名績優社區：第一名3萬元、第二名2萬元。

建設處表示，今年度縣府也鼓勵學校移除校內環境及校外附近的銀膠菊，並由教育處選出3至5所績優學校給予發放獎勵金（參與學校小於10所取3名；參與學校大於等於10所取5名）：第一名2萬元、第二名1萬5千元、第三名1萬元、第四、五名8千元。期望在全民齊心協力下一起維護居住環境一同建設處長黃儒新也希望全島都能共應，因爲對環境適應力強、對重植物都有毒性，會排擠周圍生物生存，造成被入侵地區的生物多樣性喪失，爲有效管制金門縣移除銀膠菊作業，維護自然環境，應於銀膠菊開花前進行移除工作。

縣長陳福海對於外來種銀膠菊移除工作，十分的重視，並依據往年執行成效及方法，希望檢討更有效率的銀膠菊移除做法，且將執行期程提前，在銀膠菊開花前即完成移除，若不能一年徹底移除，可於兩年、三年逐步移除，將毒草銀膠菊從金門島移除，希望各單位共同執行移除計畫，以保障縣民的健康。

建設處長黃儒新也希望全島都能共

疫所、各社區發展協會的移除執行項目及獎勵金辦法。

建設處表示，今（113）年度將移除期程提前在銀膠菊開花期（4月）前辦理移除作業並結合環保局、陸軍金門防衛指揮部、教育處、建設處、各鄉鎮公所、農試所、林務所、養工所、防疫所針對各業管場域進行同步移除。

另今年度，縣府將委託各公所號召社區多餘銀膠菊，並補貼社區多項，因爲對環境適應力強、對力值忽

性皮膚炎、花粉症、過敏性支氣管反應，能對人類及家畜產生接觸

地區銀膠菊主要生長於草生地、荒地、田埂、溝渠、道路分隔島及路旁邊坡，銀膠菊之腺毛、花粉可經遍佈全島，移除銀膠菊作業應結合各機關單位及社區成爲全民運動，全體動員共同移毒草銀膠菊。

A photograph showing several people seated around a large, light-colored circular conference table in a meeting room. They are wearing casual attire like hoodies and jackets. One person in a blue jacket is looking down at papers on the table. The room has other tables and chairs visible in the background.

民曆紀事

南	東	方
神：西	正	西
財：日	煞：	蛇60歲
宜：祭祀	祈福	開光
不宣	訂婚	修造
	造廟	嫁娶

春節防火大遊行 城消率舞龍舞獅上陣



北鎮廟前全體合照。（消防局提供）



右、消防人員舞龍表演；左、防宣志工手持各式標語及旗幟，宣導用電安全。（消防局提供）

記者高凡淳／綜合報導
「衆龍踩街，話消安，護安全！」金城消防分隊於春節展開一場別具新意的春節防火大遊行，旨在提升鄉親民眾的防災意識。這次活動不僅有消防人員舞龍打頭陣率領的醒獅團打頭陣，以舞獅和鑼鼓聲吸引民眾注意。接續由金城義消分隊長楊俊偉、鳳凰志工幹事陳孟麒、防宣大隊長張翠敏及睦鄰救援隊隊長莊彩雲等分別帶遊街隊伍由金城鎮北門里長許續才所領的醒獅團打頭陣，以舞獅和鑼鼓聲吸引民眾爭先恐後前來合照，增添一龍」年喜慶，為金城的年味增添了一抹不同的色彩。

穿著的恐龍裝一同遊行，吸睛又趣味的造型讓民眾爭先恐後前來合照，增添一

同的色彩。

遊街隊伍由金城鎮北門里長許續才所

領所屬志工，手持各式宣導標語及旗幟，

提醒大家，電器火災是常見的危險，平時

要注意使用電器的安全，特別是要定期檢

查和更換老化的電線。

領所屬志工，手持各式宣導標語及旗幟，

提醒大家，電器火災是常見



閱讀一本書《樹猶如此》

◎牧羊女

著彷若置身其間。白先生和王先生根除原來屋主的藤葛、雛菊、罌粟、木槿，重新改造。

白先生喜歡茶花，白茶雅潔，紅茶濃麗，粉茶花俏，美國把白茶命名「天鵝湖」，粉茶叫「嬌嬌女」，有一種紅茶名為「艾森豪威爾將軍」白先生說是十足美國茶，他的「隱谷」後院栽了一棵，果真偉岸嶄崎，巍巍然有大將之風，經這般的描寫，非常有畫面。據文中所述整個院子有各種顏色茶花百來棵，可謂壯觀呀。

後來他院子裡的三株義大利柏樹，每年升高十幾呎，成為六、七十呎的巍峨大樹，三棵中以中間那棵最為茁壯，高出兩側一大截，成一山字形，柏樹出落蒼翠欲滴，顯然深受主人極度疼愛。

三四月間園中茶花全部綻放，滿園春色，春意盎然

一九八九年天安門「六四」事件，白先勇全神貫注事件發展，整天盯著電視，很少到園中走動。一日，突然發現那三株義大利柏樹中間那一株，葉尖露出點點焦黃，起先以為植物暑期不耐旱，沒料到幾天工夫，六、七十呎的大樹，驟然通體枯焦而亡，針葉一觸便紛紛斷落。白先生鬱鬱不樂好些日，心中感到不祥。沒多久，其摯友王國祥便生病了。

白先勇為摯友盡心盡力，陪他看病，再遠的路都不遲辛勞，因王年輕時得過這難纏的病「再生不良性貧血」，經中西醫治好，白先生於是千里迢迢返回台灣，為摯友帶整大袋藥物回美國。甚且在醫學雜誌上看到上海中醫院有醫生治療這種病，發現大陸這種病例並不罕見，大陸中西醫結合治療行之有年，他便前往

大陸。在大陸舉凡有治這種病便一再拜訪，大陸那麼大，他不辭辛勞，一把資訊藥物帶回美國。人力畢竟不敵天命，無人能破。大作家真情感露，尤其在陪病期間，無論睡去多久，一張開眼，那點點血漿，像時間漏斗血滴，無窮無盡永遠滴不完，非常感動陪病者的耐性。

白先生回憶他們的十幾歲的初識，然後一路守望相助，患難與共，最後敵不過病魔。兩人一起栽種在「隱谷」的花木不再燦爛，一棵棵茶花病憊，只剩奄奄一息，讀到這裡好不悲傷。後來白先生退休，又開始蒐集名茶，愈種愈多，而今茶花成林。冬去春來。園中茶花競相開發，嬌紅嫩白，他與王國祥一起種的已經高攀屋簷，每株盛開起來都上百朵。悠悠白雲，真摯動人的深情，躍然紙上。

《樹猶如此》這本書，以首篇同書名的散文即攫取衆多讀者的眼睛，接著尚有演講、訪談，可窺大師文學觀與個人體驗。其對愛滋病議題的關懷與重視。大作家抒情文章也非常精彩，文字質地鏗鏘，言之有物。受益匪淺。

民國一〇三年歲次甲辰，也就是龍年，開春和讀者談談龍。

中國、印度和西方，都有龍的傳說。不論哪裡的龍，都是想像中的動物。既然龍是想像的動物，那麼是怎麼想像出來的？《伊索寓言》有一則〈美麗的烏鵲〉，或許可以提供答案。

話說有一天神要選鳥王，衆鳥都刻意打扮自己，烏鵲知道自己長得醜，打扮也沒用，就向衆鳥各要了一根羽毛，黏貼在自己身上，把自己裝點成一隻最漂亮的鳥……

龍不就是這樣嗎？遠古時期，各個部落都有自己崇拜的動物，稱為「圖騰」。其後弱小部族被強大部族兼併，他們的圖騰也被吸收，於是強大部族的圖騰愈來愈複雜。史前中原有不少部族以蛇、鱷魚或蜥蜴等爬蟲類為圖騰，經過長期兼併，就成為「龍」了。

那麼龍是什麼時候形成的，這個問題誰也無法回答。一九八七年，考古學家在河南濮陽仰韶文化遺址墓葬，出土了用蚌殼堆砌的龍、虎圖案，經碳十四測定，距今約6460±135年。

墓葬中的龍形圖案，張著大口，有點像鱷魚，但頭頂有角；身體彎曲，有點像蛇類，但有四肢；四肢將身體撐起、尾巴從臀部發出後突然變細，又不像蜥蜴類。可見遠在六千多年前，龍已是想像的動物了。

進入信史時期，龍逐漸成為權力的象徵，造型愈來愈藝術化，到了唐代已大致定型，也就是我們在圖畫中所看到的形象。它看來威風凜凜，其實中看不中用，以動物學的角度來看，他既不能適應陸地生活，也不能適應水中生活，更不要說飛上天了。

中國和印度是鄰國，印度文化對中國影響深遠，中國文化對印度卻沒什麼影響。印度的佛教大約東漢傳到中國，其後佛經大量譯成中文，印度的「龍」，隨著佛經傳到中國，豐富了中國龍的內涵。

印度的龍稱為「那伽」，是蛇神，和印度人的蛇崇拜有關。它的造型有時首蛇身，有時是九頭大蛇。印度教神殿入口處，常有那伽雕像。佛經譯者將那伽譯成龍，那伽王就順理成章地譯成龍王，其居處就譯成龍宮。印度人認為，龍宮有很多寶藏，這種觀念也傳到中國。孫悟空的如意金箍棒，就是從龍宮取得的。

印度人認為，那伽住在水裡，會興雲布雨，它能使人豐收，也能造成水災和乾旱。中國的龍也住在水裡，能夠飛上天，和打雷有關。佛教傳入後，中國的龍除了打雷，也開始負責下雨，於是龍王成為河神，各地容易發生水患的地方，就建起龍王廟。

西方人也有他們的龍，源自中東和古希臘。古巴比倫的龍，造型像哺乳類，和早期的中國龍相似。古希臘的龍，是巨大的海蛇。後來造型漸漸複雜，外形類似蜥蜴，但有翅膀，張著大口，有的可以噴火。

西方人從來就把龍看成惡物，《聖經》更把龍和魔鬼畫上等號，於是產生許多屠龍的故事，其中最著名的是「聖喬治屠龍」。傳說有條住在湖裡的惡龍，經常噴出毒氣害人，人們只得用活人獻祭，當輪到公主時，惡龍被聖喬治殺死，居民感激之餘，紛紛皈依了基督教。

思念阿母 ◎小青

過年的脚步愈來愈急，思念阿母的心情愈重，阿母離開阮，欲五月日，生活中，看袂著伊老人，毋過心肝裡，阿母一直攏待，有閒去阿母的房內看看咧，嘛嘛透早燒香和阿母講兩句仔話。

才無倦久以前，我會共阿母的幾粒藥丸磨做粉，加一點仔溫水，提出飼藥的細支筒，阿母有時乖乖淋落去，有時陣無想飲食，愛共好喙一過閤一過。

閣想著，外傭共阿母拭空喙、換藥，我佇邊仔門相共，我若是提面巾摺好好，

繼落來仔伊的倒爿耳空邊叫一聲「阿母」，阿母會自動幹過來予我面巾，有時陣毋免講阿母會伶我配合甲誠好。

彼一日，咱的日七月十五，厝內咧拜「老大公」，我猶閣問阿母有燒香共「老大公拜拜無？」她回我講「有」，我講今仔日拜拜較晏矣，明仔日才閣去外口道，想袂到，就接呢結束，結束這段人生一百年。

我足思念，足思念阿母啊……

海海人生

◎洪金鳳

我一直在想一個問題，如果把台灣最高的玉山搬到海上，會是什麼樣的一個光景？這是有可能的事嗎？還是只是我心中一個不可能完成的夢想？

因為會有高山症的我，從來沒有把登上海拔3952米的玉山這件事，收納成為我人生的目標之一，所以我總希望能在陸地上或是大海中，就能看到玉山，而且是快樂的目睹到。

那天，我在海岸邊，眼前突然發現快樂交通船與玉山軍艦併立的畫面，這就是我期待的海海人生嗎？我拿起相機拍下難得的這一刻。

不用登頂，我也能親眼目睹「玉山」的真實樣貌，是我2023年，最感快樂與喜悅的收穫。



《活事吾聞》

2024金門春運工作圓滿落幕 旅台同鄉會功不可沒



由左至右：

- 1、高雄機場 高雄小港機場由高雄市金門同鄉會陳德順理事長、高雄市浯江金門同鄉會黃根寶理事長與屏東金門同鄉會楊恭森理事長率隊各會理監事輪值擔任志工，服務返金鄉親。圖為楊美雪主任探班時的合照。
 (圖源：楊美雪主任提供)
- 2、嘉義機場 嘉義機場是由嘉義市金門同鄉會方耀蛟理事長率隊同鄉會理監事服務，現場還有書寫春聯服務，溫馨滿滿。
 (圖源：楊美雪主任提供)
- 3、松山機場 交通部次長來探班，旅台金門鄉親服務處的志工們都收到交通部次長給的小小喜慶紅包。
 (圖源：蔡穎如提供)
- 4、台南北機場 台南機場是由台南浯江金同會蔡忠盼理事長及台南金門同鄉會陳慶才理事長率理監事輪流擔任服務處志工隊，圖為楊美雪主任探班時的合照。
 (圖源：楊美雪主任提供)

當春節的鐘聲響起，對於散居在台灣各地的金門鄉親來說，心中最強烈的願望無疑是能夠順利返鄉，與家人共度這個傳統的佳節。2024年的金門春運工作，不僅是一場運輸的壯舉，更是一次心靈的盛宴，凝聚了無數人的心血和汗水。這一次，讓我們從另一個角度來回顧這段旅程，見證那些幕後英雄的故事，以及他們如何使得這次春運工作圓滿結束。

◎ 整理撰稿：邱翌瑄
 在返鄉人潮壓力最大的時刻，除了加班機的努力，更有特殊措施的加入。立法委員與國防部的合作，開放軍機協助疏運，不僅解決了部分鄉親的返鄉難題，也體現了整個社會對於春運重要性的認識與支持。

對於金門鄉親來說，春節返鄉只是一趟旅程，它是一年中最為重要的時刻，承載著家庭團聚的期盼和對傳統文化的傳承。為了讓這份期待不因交通工具延誤，旅台金門同鄉會在春節前就紛紛開始組織了他們的服務志工隊，確保每一位鄉親都能夠平安、順利返鄉。旅台同鄉會的志工們：春運工作的核心力量，在台北松山、台中青泉崗、嘉義水上、臺南、高雄小港等機場，每一處金門鄉親服務台背後，都站著一群無私奉獻的旅台金門志工。他們有的甚至放棄與家人團聚的機會，只為確保其他鄉親能夠順利返鄉。這份付出，源自於對家鄉的深情與對鄉親的關懷，是春運工作得以成功的關鍵。

2024年的春運，展現了極佳的協調與合作。金門縣政府與旅台同鄉會、民航局、國防部等單位緊密合作，共同面對返鄉高峰帶來的挑戰。從加開班機到使用軍機疏運，每一項措施都充分展現了應對人潮的高效率。

春運順利，是春運工作得以成功的協調與合作：多方努力確保

春運

總統：從未停下脚步尋求兩岸對話



——中央社記者呂佳蓉台北16日電】總統蔡英文今天表示，在對等尊嚴的前提下，持續地尋求兩岸對話的可能。希望能逐步恢復雙邊有序的交流，增進兩岸人民福祉，共創區域和平繁榮。

蔡總統今天上午出席海基會主辦的「2024大陸台商春節活動」，這也是她內任最後一次出席台商春節活動。

蔡總統在致詞時指出，台灣一直是台灣經濟發展的關

蔡總統表示，在面對地緣政治的起伏，以及相關的經濟變數，台灣始終秉持著「不挑釁，不冒進」的立場，以沉著、穩定的態度，向國際社會證明台灣是可靠的合夥人。

景氣降溫 美國 1

一月民門熱絡。消費支出占美國經濟評議會（The Conference）為，去年下半年旺盛氣將明顯降溫。

經濟評議會經濟學媒體簡報時說，今年略顯低迷。信用卡債務準會緊縮貨幣政策而漸耗盡，預料將對民進而拖累經濟表現。至於1月零售銷售能有兩大因素作祟。售數據的季節調整。售業績通常遠不如前歷史經驗做的調整往其二是天候因素。費買氣可能跟著急凍節調整月減4.1%，是售成長0.7%，延續美務的趨勢。

濟產值約 2/3，影響甚鉅。經濟
學家倫德（Erik Lundh）上週向
美國經濟不會衰退，但成長將
規模已逾 1.1 兆美元，利率因聯
遠高於以往，加上超額儲蓄逐
衆消費能力產生「冷卻效應」
○

A wide-angle photograph capturing a vast, flat landscape under a clear blue sky. The foreground is a light-colored, possibly frozen or sandy area. In the middle ground, a dark, dense forest line stretches across the horizon. Two small, dark figures are standing on the left and right sides of the frame, providing a sense of scale to the enormous space.

林昶戎在芬蘭 克服極寒打造冰湖之光

台東大學美術產業系教授林昶戎在芬蘭駐村創作，克服攝氏零下20度的極寒在冰湖上打造作品「冰湖之光」，透過極白純粹的光線再現極冷環境中的神祕與美感。（圖・台東大學提供／文・中央社）

網路傳輸量5年幾近翻倍 電信業拋成本分攤議題



中台灣燈會打造水上巨龍主燈
2024中台灣元宵燈會自16日至25日在水湳中央公園登場，結合園地景地貌，設置8大主題燈區，並打造76米水上巨龍主燈

(圖・台中市政府提供／文・中央社)

Digitized by srujanika@gmail.com

中央社記者蕭思云台北10日電 民衆時下使用網路電話、收看網路影音內容，帶動整網路需求。NCC數據顯示，台灣電信業者過5年網路傳輸量增幅達96%、幾近翻倍；電業者也提出成本分攤議題，盼向大型平台爭取數據過路費。

國家通訊傳播委員會（NCC）官員說，電業者確實有收過路費的構想，但實際上怎麼樣不容易。有的OTT業者可能跟電信業者設置專線，也許可以進一步思考雙方的合作模式，不一定是收過路費，有些合作可能可以潤等，思考如何達到共存共榮。

根據NCC發布的「112年通訊傳播市場報告」，民衆使用網路從事的活動，比例最高的為打網路語音電話（75.2%），其次是下載圖片電影、影片、音樂、玩或下載遊戲（44.7%），參與社群網路（37.7%）、觀賞網路電視（36%），顯示民衆高度使用內容應用程式或大型位平台。

由於台灣民衆的電信資費，普遍使用不限量方案，每月平均數據使用量高居全球前段。依據NCC統計，過去5年，台灣5大電信業者網路傳輸量大幅增加，整體傳輸量由2019年的4億7349萬GB，提升到2023年9億2882萬GB，成長幅度達96%，接近翻倍。

信體常去信取信做信發信數%、年業班流數」分模有做者為主的網際網路服務提供者（ISP），認為大型數位平台業者或內容與應用程式提供者（CAP）獲取龐大收益，卻沒對網路建設成本提供貢獻，ISP因此提出網路成本分攤概念。

針對網路成本分攤機制，歐洲電信網路協會提出發送方付費直接分攤模式，基於CAP的營業額、用戶數或網路使用流量界定不同費用級距，CAP依照級距或比例公平分攤；國際市調機構Ovum則敘明向CAP課徵稅收與設立基金等2個模式，不過，須面對各地區市場規模及商業模式相異、各國評估標準不一等問題。

台灣通訊學會日前舉辦「大型數位網路平台業者就電信網路建設與社會責任分攤之探討」研討會。3大電信業者再度提出呼籲，大型數位平台用網路賺錢，但不需負擔相關建設成本，電信業除了頻譜標金、每年還要繳交頻率使用費，負擔普及服務、打詐等義務，恐造成產業間不公平競爭。

報告指出，各界對網路成本分攤議題解釋立場不同，網路生態系複雜，議題牽涉多方利害關係，國際上尚未有共通解決方案；台灣網路傳輸流量逐年增加，需持續關注國際網路成本分攤議題發展趨勢。

【中央社記者吳家豪台北16日電】蘋果首款空間運算設備Apple Vision Pro上市後，不少人拍攝開箱影片或實際上街使用，掀起話題。不過外媒指出，部分買家與Vision Pro的「蜜月期」已經結束，開始陸續退貨，主要問題在於舒適度不足。

科技新聞網站The Verge報導，蘋果官網允許買家在14天內退貨，對於Vision Pro首批買家而言，已接近退货期限，過去幾天可以看到越來越多用戶在社群網站上發文說，準備退货這款要價約350美元（約新台幣11萬元）的頭戴式裝置。

報導指出，舒適度問題是使用者決定退貨Vision Pro的最主要原因，有用戶提到這款裝置導致頭痛或頭暈，也有人抱怨裝置配重偏向前方。

The Verge產品經理奧托拉尼（Parker Ortolani）認為，使用Vision Pro可能導致他的眼球血管破裂（burst blood vessel），其他用戶也提到眼球充血類似問題。不過報導強調，平心而論，過去幾年所有虛擬實境

名城有線電視綜合台	
113年2月17日 CH33 節目表	
07:00~08:00	名城報報
08:00~09:00	金門故事島 甄洋樓服裝體驗
09:00~10:00	咱ㄟ好厝邊 金龍好康
10:00~11:00	金門頭家來開講 金沙鎮迎新春
11:00~12:00	名城報報
12:00~13:00	金門GO遊趣 瓊林戰鬥館
13:00~14:00	金管處春節報喜
14:00~15:00	春安宣導
15:00~16:00	咱ㄟ好厝邊 開運團圓菜
16:00~17:00	金門頭家來開講 金湖金城幸福龍抵家
17:00~18:00	名城報報
18:00~19:00	金門故事島 獵劇團落番情
19:00~20:00	咱ㄟ好厝邊 黑蒜牛肉料理
20:00~21:00	美好金門
21:00~22:00	金門頭家來開講 金寧鄉龍年賀歲
22:00~23:00	名城報報
23:00~24:00	金門GO遊趣 傳統糕點
24:00~01:00	咱ㄟ好厝邊 金龍好康
01:00~02:00	金門頭家來開講 金沙鎮迎新春
02:00~03:00	名城報報

響應世界穿山甲日 北市動物園保育員現身說法



響應世界穿山甲日，台北市立動物園17日將舉辦活動，邀請民眾走入「盜甲精靈」的世界。

甲曰，台北市立動物園將與國際共同響應，舉辦教育闡關及抽獎活動，並由保育員、獸醫師及專家開講，盼喚起社會對這個瀕危物種的關注。

世界穿山甲訂在每年2月的第3個週六，台北市立動物園將在明天下午1時至4時舉辦「翻轉瀕危！Save the Pangolin」活動，邀請民衆一同走入「盔甲精靈」的世界，認識穿山甲並理解牠們的困境。

動物園指出，活動將找來穿山甲保育員、獸醫師及生態研究學者，分別就照養、救傷及野放3方面與民衆對話，也會分享與國際合作而旅外的穿山甲個體近況，並安排闡關、電影、野餐及抽獎環節。

動物園說明，穿山甲遭受非常嚴重的盜獵及走私，被國際自然保護聯盟（IUCN）列為「極度瀕危」物種；台灣穿山甲為特有亞種，面臨較大的生存危機，而是遭遊蕩動物攻擊或車輛路殺。

動物園提醒，穿山甲屬於穴居夜行性動物，民衆造訪園內台灣動物區參觀時，可能會觀察到穿山甲們都在睡覺，這時請盡量放低音量，且拍照切勿使用闪光燈。

名城有線電視總台

113年2月17日 CH33 節目表

13年2月17日 CRSS 節目表	
7:00~08:00	名城報報
8:00~09:00	金門故事島 甄洋樓服裝體驗
9:00~10:00	咱ㄟ好厝邊 金龍好康
0:00~11:00	金門頭家來開講 金沙鎮迎新春
1:00~12:00	名城報報
2:00~13:00	金門GO遊趣 瓊林戰鬥館
3:00~14:00	金管處春節報喜
4:00~15:00	春安宣導
5:00~16:00	咱ㄟ好厝邊 開運團圓菜
6:00~17:00	金門頭家來開講 金湖金城幸福龍抵
7:00~18:00	名城報報
8:00~19:00	金門故事島 蠻劇團落番情
9:00~20:00	咱ㄟ好厝邊 黑蒜牛肉料理
0:00~21:00	美好金門
1:00~22:00	金門頭家來開講 金寧鄉龍年賀歲
2:00~23:00	名城報報
3:00~24:00	金門GO遊趣 傳統糕點
4:00~01:00	咱ㄟ好厝邊 金龍好康
0:00~02:00	金門頭家來開講 金沙鎮迎新春

主任编辑 / 郭伟湛